

**Portaria n.º 266/94/M
de 12 de Dezembro**

No uso da faculdade conferida pela alínea b) do n.º 1 do artigo 16.º do Estatuto Orgânico de Macau, e nos termos do artigo 3.º do Decreto-Lei n.º 85/84/M, de 11 de Agosto, delego na directora da Direcção dos Serviços de Identificação de Macau, dra. Maria Salomé de Castro e Sousa Cavaleiro Madeira, ou no seu substituto legal, os poderes necessários para representar o território de Macau como outorgante no contrato a celebrar entre o Território e a firma IBM World Trade Corporation para aquisição do equipamento para pesquisa de documentos em disco óptico.

Governo de Macau, aos 9 de Dezembro de 1994.

Publique-se.

O Governador, *Vasco Rocha Vieira*.

GABINETE DO GOVERNADOR

Despacho n.º 72/GM/94

Considerando que o Decreto-Lei n.º 59/94/M, de 5 de Dezembro, introduz no sistema jurídico de Macau a figura da reposição abatida no pagamento;

Considerando que é indispensável aprovar o suporte documental através do qual se concretizam tais fluxos;

Ao abrigo do disposto no n.º 3 do artigo 2.º do Decreto-Lei n.º 59/94/M, de 5 de Dezembro, e nos termos da alínea c) do n.º 1 do artigo 16.º do Estatuto Orgânico de Macau, o Governador determina:

1. É aprovada a guia modelo R, anexa a este despacho e que dele é parte integrante, constituída por original, duplicado, triplicado e quadruplicado.

2. O presente despacho entra em vigor no dia 1 de Janeiro de 1995.

Publique-se.

Gabinete do Governador, em Macau, aos 5 de Dezembro de 1994. — O Governador, *Vasco Rocha Vieira*.

批 示 第七二／GM／九四號

鑑於十二月五日第五九／九四／M號法令將從支付中扣減之退回之模式引入澳門法制中；

鑑於必須核准上述流轉活動賴以進行之文件；

總督根據十二月五日第五九／九四／M號法令第二條第三款之規定及《澳門組織章程》第十六條第一款c 項之規定，命令：

一、核准 R 式憑單，該憑單由正本、第一副本、第二副本及第三副本組成，並附於本批示內以作為本批示之組成部分。

二、本批示於一九九五年一月一日開始生效。

命令公布。

一九九四年十二月五日於澳門總督辦公室

總督 章奇立



GOVERNO DE MACAU
澳門政府

(1) Guia n.º _____ Ano Económico de 199_____
憑單編號 經 濟 年 度

Modelo R

ORIGINAL 正本

REPOSIÇÕES ABATIDAS NOS PAGAMENTOS 從支付中扣減之退回

CÓD. ORG. 組織編號

DESIGNAÇÃO 名稱

Vai 由 _____
entregar na(o) Recebedoria da Fazenda 公鈔局 de _____
呈交予 Entidade Autónoma 自治實體 _____
 Serviço com autonomia administrativa 具行自治權之機關 _____
a quantia de 金額為 _____

respeitante a 有關於

por conta das seguintes autorizações de pagamento 入帳於下列可支付之項目中：

(Entidade que faz a entrega 交款實體) _____

_____ de _____ de _____ .
日 月 年

O (2) _____

(3) _____

Carimbo datado da entidade recebedora

$$\Omega_-(4) = \dots$$

(5) _____

- (1) Número aposto na entidade processadora da guia 在處理憑單之實體所給予之編號 (2)Categoria do responsável da entidade. 實體負責人之職級
(3)Assinatura do responsável, autenticada com o selo branco ou carimbo a tinta de óleo. 負責人之簽名，蓋以鋼印或章認證
(4)Categoria do responsável pelo recebimento. 負責收款者之職級 (5)Assinatura e nome legível. 簽名及書寫清楚之姓名
Original em poder da entidade recebedora. Duplicado na posse da entidade que faz a entrega. Triplicado e Quadriplicado em poder da entidade processadora.
正本由~~收~~實體保存，第一副本由~~交~~實體保存，第二及第三副本由~~購~~實體保存